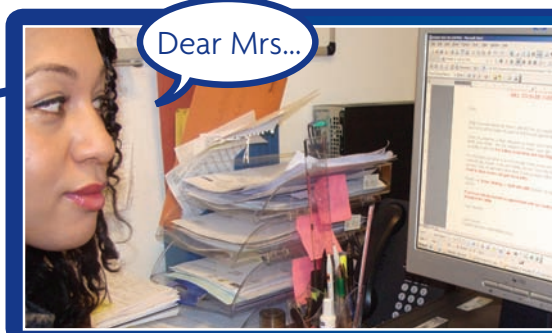


# Gas checks: a choice between life and death

Every year Origin sends residents a letter letting them know that gas appliances in the home need to be checked to ensure they are safe. This is a free service.



Dear Mrs...

Origin's gas contractor writes and asks residents to ring and agree an appointment for the contractor to check their boiler and other gas appliances. If there is no reply, we will keep on trying to contact the resident.



Good morning, I've come to check your gas

The resident books an appointment and a gas engineer arrives at the agreed time.



Oh good, this boiler is working fine

The gas engineer makes the necessary checks.



That's good news

About a week later the resident receives a copy of the Landlords Gas Safety Record confirming that the boiler and other gas appliances were safe when they were checked.



No one is in again

If residents don't reply to our letter, Origin and the contractor telephones, makes home visits and leaves a card encouraging the resident to contact us.



Here's a card, hopefully they will finally call us



I wish I'd had my gas checked.

If residents do not let Origin check the appliance we will take them to court. You could also die from carbon monoxide poisoning. If you are concerned call 0800 1833 949 or (if mobile) 0330 123 9019. About 50 people die every year from gas poisoning, nevermind the risk of gas explosions, and the harm you will cause to your neighbours.

This leaflet is about gas safety. If you need a copy translated, in large print, in audio, or in Braille, please contact the Contact Centre on 0800 040 7989 or [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk). You can also ask your Neighbourhood Officer, Support Worker or Scheme Manager.

إن هذه الكراسة تتعلق بسلامة الغاز. إذا كنت بحاجة إلى نسخة مترجمة أو بالحروف الطباعية الكبيرة أو مسجلة بالصوت أو بطريقة برايل للمكفوفين، يرجى الاتصال بمركز الاتصالات على الرقم 0800 040 7989 أو بالبريد الإلكتروني على: [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk). ويمكنك أيضاً أن تطلب موظف الجوار أو موظف الدعم أو مدير المشروع.

Arabic

এই লিফলেট হলো গ্যাস সংক্রান্ত নিরাপত্তা বিষয়ে। যদি আপনি অনুবাদ আকারে, বড় প্রিন্টে, অডিও আকারে বা ব্রেইলে ইহার একটি কপি পেতে চান, তাহলে দয়া করে কন্সটাক্ট সেন্টারের নিকট 0800 040 7989 নম্বরে ফোন করুন বা [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk) ই-মেইলে যোগাযোগ করুন। আপনি আপনার নেইবারহুড অফিসার, সাপোর্ট ওয়ার্কার বা স্কিম ম্যানেজারকেও এই ব্যাপারে জিজ্ঞাসা করতে পারেন।

Bengali

本小葉乃關於燃氣安全。倘若您需要翻譯件，或需要以大字體、錄音帶或盲文格式提供，請聯絡：聯絡中心，電話：0800 040 7989，或發送電郵：[enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk)。您也可以向您的社區管理員、助工或計畫經理詢問。

Cantonese

Αυτό το φυλλάδιο αφορά . Εάν χρειάζεστε αυτό το φυλλάδιο σε μετάφραση, σε εκτύπωση με μεγάλους χαρακτήρες, σε κασέτα ή σε γραφή Μπράιγ, παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με το Κέντρο Επικοινωνιών στον αριθμό 0800 040 7989 ή στη διεύθυνση [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk). Ακόμα μπορείτε να ρωτήσετε τον Υπεύθυνο Γειτονιάς, τον Υπεύθυνο Υποστήριξης ή τον Διευθυντή Προγράμματος.

Greek

ئەم ناملىكه سەبارەتە بە سەلامەتى گاز. ئەگەر پێویستە كۆپىيەك لەمەت بۆ وەرگێڕینەوه، یان بە چاپی ئەستور، بە شێوەی دەنگ، یا دێری برەیل ئامادەى بكەین. بە ژمارە تەلەفونى 0800 040 7989 یان ئیمەیلی [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk) دى بکە بە ناوەندى پەيوەندییەوه. هەروەها دەتوانى لە ئەفسەرى گەرەك، یارمەتیدەر یان بەرپۆشەبرى بەرنامەى خۆت پرسار

Kurdish

Warqadan yari waxey ku saabsan tahay sida nabad gelyadda gaaska . Hadii aad u baahantahay koobi in lagu turjumo, ama qoraalka waaweyn, ama cajala ku duuban, ama qoraalka indhoolaha, fadlan la' soo xiriir xarunta xariirka ee 0800 040 7989 ama [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk) . Waxaad kalo weydiisan kartaa Sarkaalka Jiiraanka, ama Shaqaalah Daryeelka, ama Maamulaha Nidaamka.

Somali

Este documento es sobre medidas de seguridad del gas natural. Si lo necesita traducido, en letra grande, en cinta o en braille, llame a nuestro Centro de Contactos 0800 040 7989 o escriba a [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk). También puede consultar al Encargado de su urbanización, al trabajador social o al Gerente del programa.

Spanish

Bu broşür gaz güvenliğiyle ilgili bilgi vermektedir. Tercüme edilmiş, iri harflerle, ses kayıtlı veya görme engelliler için Braille şeklinde bir nüshasına ihtiyaç duyuyorsanız, lütfen 0800 040 7989 veya [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk)'dan İrtibat Merkezi'yle temas kurun. Mahalli Daire Memuru, Destek Memuru veya Proje Yönetici'nizden de isteyebilirsiniz

Turkish

یہ کتابچہ گیس سیفٹی (گیس سے حفاظت) کے بارے میں ہے۔ اگر آپ کو اس کتابچے کا ترجمہ یا اس کی کاپی بڑے حروف، آڈیویا بریل میں درکار ہو تو براہ مہربانی کانٹیکٹ سینٹر سے نمبر 0800 040 7989 پر رابطہ کریں یا ای میل بھیجیں: [enquiries@originhousing.org.uk](mailto:enquiries@originhousing.org.uk) آپ اپنے نیبر ہڈ آفیسر، سپورٹ ورکریا اسکیم مینیجر سے بھی بات کر سکتے ہیں۔

Urdu